<RepeatBlock-Amend><Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>308</NumAm>

Poprawka <NumAm>308</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – lewa kolumna – sekcja V – nagłówek</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| Usługi transportu pasażerskiego – ***lotnicze***, ***autobusowe***, ***kolejowe***, ***wodne***; strony internetowe wykorzystywane do świadczenia usług przewozu pasażerów; usługi oparte na telefonii komórkowej, systemy inteligentnej sprzedaży biletów i przekaz informacji w czasie rzeczywistym; Terminale samoobsługowe, automaty do sprzedaży biletów i urządzenia do odprawy samoobsługowej wykorzystywane w usługach transportu pasażerskiego | usługi transportu pasażerskiego – ***lotniczego***, ***autobusowego, autokarowego***, ***kolejowego***, ***wodnego***; strony internetowe wykorzystywane do świadczenia usług przewozu pasażerów; usługi oparte na telefonii komórkowej, systemy inteligentnej sprzedaży biletów i przekaz informacji w czasie rzeczywistym; Terminale samoobsługowe, automaty do sprzedaży biletów i urządzenia do odprawy samoobsługowej wykorzystywane w usługach transportu pasażerskiego ***oraz usługach w dziedzinie mobilności i turystyki:*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>309</NumAm>

Poprawka <NumAm>309</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – wprowadzenie</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| a) zapewnienie informacji na temat funkcjonowania usługi oraz na temat jej cech charakterystycznych dotyczących dostępności i stosowanych urządzeń w następujący sposób: | a) zapewnienie informacji ***w dostępnych formatach*** na temat funkcjonowania usługi oraz na temat jej cech charakterystycznych dotyczących ***wolnej od barier*** dostępności i stosowanych urządzeń w następujący sposób: |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>310</NumAm>

Poprawka <NumAm>310</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – podpunkt i</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| (i) ***treść informacji musi być dostępna*** w ***formatach tekstowych umożliwiających tworzenie alternatywnych formatów wspomagających, które mogą być przedstawiane przez użytkowników na różne sposoby i za pośrednictwem więcej niż jednego kanału sensorycznego***; | (i) ***te informacje są udostępniane*** w ***dostępnym formacie internetowym oraz w elektronicznym dokumencie w formacie nieinternetowym w taki sposób, by były dostrzegalne, funkcjonalne, zrozumiałe i solidne zgodnie z lit. b)***; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>311</NumAm>

Poprawka <NumAm>311</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – podpunkt ii</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| (ii) należy ***zapewnić alternatywy dla treści nietekstowych;*** | (ii) należy ***opisać i wyjaśnić sposób korzystania z funkcji usługi ułatwiających dostęp, w tym dostępność pojazdów i otaczającej infrastruktury oraz środowiska zbudowanego, a ponadto należy dostarczyć informacje na temat pomocy, zgodnie z rozporządzeniami (WE) nr 1107/2006, (UE) nr 1177/2010, (WE) nr 1371/2007 i (UE) nr 181/2011***; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>312</NumAm>

Poprawka <NumAm>312</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – podpunkt iii</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| (iii) ***zgodnie z lit. b) należy zapewnić informacje elektroniczne, włącznie z odpowiednimi aplikacjami internetowymi, potrzebnymi do świadczenia usługi;*** | (iii) ***na żądanie udostępniane są alternatywne formaty nieelektroniczne; alternatywne formaty nieelektroniczne mogą obejmować duży druk, alfabet Braille’a lub format łatwy do czytania i zrozumienia.*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>313</NumAm>

Poprawka <NumAm>313</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – podpunkt iii a (nowy)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
|  | ***(iiia) należy zapewnić alternatywy dla treści nietekstowych oraz technologie komunikacji dotykowej i ustnej;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>314</NumAm>

Poprawka <NumAm>314</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera a – podpunkt iii b (nowy)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
|  | ***(iiib) należy wymienić i wyjaśnić dostępne funkcje usługi, które ułatwiają dostęp;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>315</NumAm>

Poprawka <NumAm>315</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera b</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
| b) zapewnienie dostępności ***strony internetowej*** w sposób spójny i adekwatny do percepcji, obsługi i zrozumienia przez użytkowników***, z uwzględnieniem możliwości dostosowania*** sposobu prezentacji treści i interakcji, włącznie z zapewnieniem, w razie potrzeby, dostępnej alternatywy elektronicznej***; a także*** w sposób umożliwiający interoperacyjność z różnorodnymi aplikacjami klienckimi i technologiami wspomagającymi dostępnymi na poziomie unijnym i międzynarodowym; | b) zapewnienie dostępności ***stron internetowych, w tym aplikacji internetowych potrzebnych do świadczenia usług transportu pasażerskiego, turystyki, zakwaterowania i usług gastronomicznych,*** w sposób spójny i adekwatny do percepcji, obsługi i zrozumienia przez użytkowników***; obejmuje to dostosowanie*** sposobu prezentacji treści i interakcji, włącznie z zapewnieniem, w razie potrzeby, dostępnej alternatywy elektronicznej***,*** w ***solidny*** sposób umożliwiający interoperacyjność z różnorodnymi aplikacjami klienckimi i technologiami wspomagającymi dostępnymi na poziomie unijnym i międzynarodowym; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>316</NumAm>

Poprawka <NumAm>316</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera b a (nowa)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
|  | ***ba) zapewnienie dostępności usług mobilnych, w tym aplikacji mobilnych potrzebnych do świadczenia usługi w sposób spójny i adekwatny do percepcji, obsługi i zrozumienia przez użytkowników, z uwzględnieniem możliwości dostosowania sposobu prezentacji treści i interakcji, łącznie z zapewnieniem, w razie potrzeby, dostępnej alternatywy elektronicznej; a także w solidny sposób umożliwiający interoperacyjność z różnorodnymi aplikacjami klienckimi i technologiami wspomagającymi dostępnymi na poziomie unijnym i międzynarodowym;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{06/09/2017}6.9.2017</Date> <ANo>A8-0188</ANo>/<NumAm>317</NumAm>

Poprawka <NumAm>317</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

<AuNomDe>{TRAN}w imieniu Komisji Transportu i Turystyki</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Sprawozdanie</TitreType> A8-0188/2017

<Rapporteur>Morten Løkkegaard</Rapporteur>

<Titre>Wymogi dostępności produktów i usług</Titre>

<DocRef>COM(2015)0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)</DocRef>

<DocAmend>Wniosek dotyczący dyrektywy</DocAmend>

<Article>Załącznik I – sekcja V – część A – ustęp 1 – litera c a (nowa)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Tekst proponowany przez Komisję | Poprawka |
|  | ***ca) wymóg, by środowisko zbudowane potrzebne do świadczenia usługi było zgodne z sekcją X niniejszego załącznika.*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

</RepeatBlock-Amend>